

永發藥房

本藥房在美洲金州門牌四百四十三號開張包售花
藥膏藥油內外科各症年近百載定能包醫全愈親自
診治者請將該症詳細列明付來取約定當從速訂約付上俾
患症者早得全愈焉

- | | | | |
|---------|------|---------|------|
| 補腦壯神丸 | 每樽五元 | 補腎壯陽丸 | 每樽五元 |
| 壯陽長丸 | 每樽五元 | 參茸壯血丸 | 每樽五元 |
| 腎虧補血丸 | 每樽五元 | 夜夢遺精丸 | 每樽五元 |
| 內傷吐血丸 | 每樽五元 | 化痰止咳丸 | 每樽五元 |
| 風濕骨痛丸 | 每樽五元 | 皮膚止癢膏 | 每盒二元 |
| 拔毒生肌膏 | 每盒二元 | 花柳白濁丸 | 每樽二元 |
| 腳氣腫痛丸 | 每樽二元 | 花柳骨痛丸 | 每樽二元 |
| 花柳餘毒丸 | 每樽二元 | 花柳解毒散 | 每料二元 |
| 花柳疔毒丸 | 每樽二元 | 立止頭痛丸 | 每樽二元 |
| 立止肚痛丸 | 每樽二元 | 立止暈浪丸 | 每樽二元 |
| 立止心口痛丸 | 每樽二元 | 小腸氣痛丸 | 每樽二元 |
| 哮喘蝦氣丸 | 每樽二元 | 斷根臭狐散 | 每樽二元 |
| 開胃化滯丸 | 每樽二元 | 跌打刀傷散 | 每盒二元 |
| 止流虛瀉丸 | 每樽二元 | 萬應膏藥 | 每張五毛 |
| 眼科萬應丸 | 每樽二元 | 參茸戒煙丸 | 每樽二元 |
| 婦科調經丸 | 每個二元 | 立止鼻血丸 | 每樽二元 |
| 立止發冷丸 | 每樽二元 | 人參大蛤蚧茶 | 每包二元 |
| 撞紅消毒丸 | 每樽二元 | 人參鹿茸大補茶 | 每包二元 |
| 人參十全大補茶 | 每包二元 | 雙料牛補清茶 | 每包一元 |
| 廿年舊清遠茶 | 每包一元 | 參茸補血氣浸酒 | 每料十元 |

啓者弟前染醫虧之症四肢無力腰刺頭暈雙耳常鳴夜多小
便久流虛瀉瀉不舉食不消化每服中西之藥並無功效後
買永發藥房腎虧補血丸一樽服之今已病痊全愈弟感其再
生之恩無以爲報特將此數言登報俾有病者知所問津焉
士加古埠新寧梅邦恭頌

啓者予前染化○白濁之症週身疔毒遍身癢痕四肢骨軟屢
治未愈後付銀五元取永發藥房自製花○餘毒丸壹樽服之
果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花○靈丹也予感先
生厚恩謹序數言介紹俾有疾者知所問津焉 ○代柳
古邑灣城新會蔣東生啓

壯陽長丸 眞係有功效
劉小初先生患醫虧者余因先天不足向來身體多病自發
以來陽事不舉見色花謝夜夢遺精常流不止四肢無力行動
艱難形容枯槁屢服中西醫藥全無功效後到先生處方脈而
先生看余取壯陽長丸服之連服一樽今已病痊全愈余多
謝先生之恩故爲之介紹俾染疾者知所問津焉
金山大埠新寧黃飛虎頌

543 Grant Avenue
WING FAT
San Francisco, Cal.

黃軫章 歐美國書每册四元半
麻糖製造法每册一元
(廚書之特色)
除軫章所著考外可參酌多數著名庖人兼搜羅各國廚
書如英、美、德、法、意、中、日、俄、瑞典、猶太、愛爾蘭、西
班牙、荷蘭等國、共計餘家繙譯而成統計二千餘款其指明
製罐頭糖菓瓜菜菓膏火腿菓酒菓酒病人餐以及凡廚夫所
應製者無不備錄兼印有圖畫單款式厨工金爐搭船車種
種問答并將油糖酒米什貨肉品魚禽蔬等名目用華英文
錄出俾初學者易於研究稍曉華英文者閱之莫不了然
書籍九散 俱全 中西藥房啓
本藥房專售各種 丹什貨
Jong Sai Co. 935 Stockton St. San Francisco Cal.

廣東客棧
CANTON ROOMS
545 Johnson St. Telephone 631
Victoria B. C.
本棧設在域多利轉臣街門
牌五四五號二樓三樓開張
特用上等家私床毡被褥一
一皆新地方雅潔電灯輝煌
樓房和暖極合衛生利便同
胞招呼妥當如蒙不棄盡歸
乎來本主人歡迎歡迎
司理人李汝晃啓

恒恒利 照記
HUNG LEE & CO.
Po. Box 1416 61 Pender St. E.
Phone Sey. 4053
Vancouver, B. C.
本店專辦唐山油糖茶米京菓海味食品
及各什貨俱全并有鮮金豬牛肉猪肉牛
什四時瓜菜各樣罐頭等項發客
刻以自參米豬宰製臘腸臘味其味香甜
適口大爲顧客讚美如蒙光顧定必從廉
取價以圖久遠交易仰 諸君留心焉
▲喊線詩磨四〇五三
司理人鄭華照謹啓

永安藥房
WING ON CO.
32 Pender St. W. P. O. Box 1264
VANCOUVER, B. C.
本藥房發售祖國各省地道藥材參茸
玉桂草藥料馳名膏丹丸散特聘名師
加工泡製熟藥貨眞價實童叟無欺貴客
光顧毋任歡迎
▲超等花旗參 平沽
▲鐵精牛汁酒
▲舖在片打西街門牌三十二號
▲電話 (詩磨) 二四零四

米肉衛生酒
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. VANCOUVER, B.C.
遺興解愁專推美酒壯筋活絡
亦酒之功古人謂酒爲天之美
祿良有以也本主人紹杜康之
妙法巧造香醇和以太半之肉
液滋補合宜使人飲之醉而神
愉醒而得益舒暢快樂體魄康
強此所以本藥房牛肉衛生酒
爲當世對伶所推重也此酒一
兩合以二兩牛肉之汁故飲酒
一兩即有兼食二兩牛肉之功
也以缺質補精妙法泡製氣味
醇香全無辛燥之弊順喉適口
兼有利腹之能誠與他家藥酒
大不相同也 諸尊賜顧請認
明五洲大藥房牛肉衛生酒方
是上等美味有益之酒也
每樽原庄一元二角外埠
函購即日付寄車費貴客自理
雲高畔五洲大藥房發行

雲埠五洲大藥房
新到花旗白光電燈胆其燃心堅固
耐用確與別家不同價錢較他家更
爲公道茲將號數價錢開列于下

| | |
|-----|------|
| 另數 | 每支價銀 |
| 十號 | 三毛五仙 |
| 十五號 | 三毛五仙 |
| 廿五號 | 三毛五仙 |
| 四十號 | 三毛五仙 |
| 五十號 | 三毛五仙 |

以上買三支價銀壹元
六十號 四毛
七十五號 七毛五
一百號 一元一五
一百五十號 一元七五
二百號 二元三五
三百號 三元四五
四百號至一千號另訂
粉底不映眼每個加五仙
多購批發價銀另議
咸水埠五洲大藥房謹啓
電話詩磨壹九五

五洲大藥房參茸三鞭補腎丸
此丸重用八參鹿茸海狗鹿膠三鞭及上品補腎固精之藥
妙法泡製專補命門真火善治腎虧遺精九男子氣虛血少
精神短乏腎經寒冷夜多小便等症服之有補陰助陽之功添
精益髓之妙非尋常補腎丸所能比也

主治
一治腎虛精冷于子嗣 一治腎氣不固夜多小便 一治心腎不固夜夢遺精
一治腎虧血少腰膝酸軟 一治腎虧氣弱大便燥結 一治心驚神亂夜寐不安
一治房事太過遺精不舉 一治腎虧過度頭暈眼花 一治多食寒涼飲食不進
一治病後失調調虛無力 一治腎經虛弱弱善忘 一治作工辛苦面黃骨瘦

以上治症不過舉其大畧此丸補腎而無提揚之弊補火而無滋水之功固其重
用人參調劑得宜故凡服此丸則口潤生津大便通利此丸能行氣補血有百利
而無一弊如能常服自然體魄強壯諸病不染誠補腎之靈丹強種之要藥也
(服法)早晚各服一錢重症每服二錢開水吞下

樣盒每盒二元半
大盒每盒十元
小盒每盒五元
雙料每盒廿元

五洲大藥房
總發行所 加拿大雲哥華埠五洲大藥房

自製靈丹妙藥丸散膏丹

救出火坑恩同再造

大國手醫學士姚樹南先生... 救出火坑恩同再造... 姚樹南先生... 救出火坑恩同再造...

花柳專科

除毒



二種包能解毒... 姚樹南先生... 花柳專科... 除毒... 姚樹南先生... 花柳專科... 除毒...

萬家生佛救世靈丹

大國手醫學士姚樹南先生... 萬家生佛救世靈丹... 姚樹南先生... 萬家生佛救世靈丹...

接整水龍廣告

本號專接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚為利便以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命 電話詩慶叁九貳九 D. Drummond 姊比布板文披露 209 Pender St. E. Phone Sey. 3929 VANCOUVER, B. C.

萬勝隆

Man Sing Lung Co. 92 Pender St. East Vancouver, B.C. 啓者本店專辦祖國蘇杭油糖茶米什貨日用食品京果海味磁器碗碟羅紋紗索各省地道藥材參茸玉桂丹丸散膏丹發售當新張伊始志在揚名凡物取價從廉以圖久遠交易如蒙各界垂青請照上列西字門牌賜來定必速選親貨從速付上

瑞和洋服公司

SEUY WO & CO. Phone Sey. 4067 Ladies & Gent's Tailors 234 Hastings St. E. Vancouver B. C. 欲趨時着衣服者請來 靚線仔絨 各種 包不 變染 青線仔絨 惠諸君 取價不二

溫金有樓

W. A. Cumyow Offices 201 & 202 Moisons Bank Building 150 Hastin's St. E. Vancouver, B. C. 蒙委託請移玉面商便安 溫金有 啓

葉成記

SING KEE 891 Columbia St P. O. Box 655 New Westminster, B.C. 雜貨大廣告 本商店專辦中西伙食蘇杭雜貨紅瓦罐罐磨唐種種各樣齊備現在新由中國運到特種合用貨物甚多不能盡錄如蒙 貴客定貨辦入坑上大小貨單必能照辦寄上價錢格外相宜 葉成記謹啓

廣生萬

Kwong Man Sang 218 Keefer Street VANCOUVER, B. C. 新冬菇 靚海參 好鮑魚 各種菜米 黃煙紙 白紙巾 廣蘭煙 好生油 大南杏 黃片糖 香花生 新草菇

劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌

劉日初醫生... 應驗膏丹丸散發兌... 劉日初醫生... 應驗膏丹丸散發兌...

狀師樓廣告

狀師樓廣告... 狀師樓廣告... 狀師樓廣告...

溫金有樓

溫金有樓... 溫金有樓... 溫金有樓...

Dr. LAU YIT CHO

Dr. LAU YIT CHO 502 GRANT AVE. San Francisco Cal. 萬壽金山大藥房... 萬壽金山大藥房... 萬壽金山大藥房...

小說 逃奴舊詎記

魏主南京。舍館乃定。漢書其未買某。以不日收販而回。已遲之一月。買某未返。鎮江已為敵破。魏大駭。正...

本會館代本埠西人公家醫院 捐款第四次芳名

- 吳世賢 林順順 伍鈴忠 蔡厚 李田 林德沾 梁世賢 楊怡嘉 楊煥修 吳業福 吳業豐...

致公總堂 佈告

- 云哥囉第一期捐款 鄭禮五十五元 關一徐光炎 張瑞堂 岑壽 黎潤...

恩邑同福堂佈告

- 茲將收到第二期捐來銀芳名列左 唐君洵拾元 林生 松煥 羅昌 洽昌 良茂 良祐...

紹昌行佈告

昔明程先生新學士名醫也遊學歐美...

去臭狐臭脚氣藥膏每盒一元五

紹昌行總售處 SHUE CHONG HONG 928 FILLMORE STREET SAN FRANCISCO, CAL. U. S. A. 三鞭補血露

每樽拾兩庄 價目如左 每壹樽銀貳元 每三樽五元五 每打銀式拾元 郵費另加 美西每樽銀五 美東每樽銀五 外國每樽銀五 發客行情 價銀另議

此藥露集參茸三鞭百花精...

大阪商船公司由域多利啓行 前往香港西歷日期

墨市咕丸 十月廿九 十一月十八 新船呂宋丸 十一月一號 新船亞思怕丸 十一月六號 新船非洲丸 十一月十一號 加拿大丸 十一月十一號 新船進水行日期後報 二月廿七 二月廿八 二月廿九 三月十三

啓者本公司即年再加增二萬二千吨大雙機器堅固快捷...

竊思齒者所以留物者也人之所藉以嘗五味而養生者也...

戒煙藥水價目 三錢引每樽叁元 二錢引每樽二元 藥水郵費自理每樽銀二毛

延年堂 Yen Nan Tong Co. 87 Pender St. E. Phone Sey. 1291 Vancouver, B. C.

啓者本堂設在雲高華片打街門牌八拾七號...

龍鳳禮餅 餅色太多 不能盡錄 容月池先生方脈寓內 再啓者本店多開一字號名曰三才號...

軒臣洋服店 J. HANSON & CO. Ladies & Gent's Tailors Phone Sey. 7348 273 Hastings St. E. VANCOUVER, B. C.

和源號 WO YUEN CO. Groceries Boots Shoes 133 Pender St. E. Vancouver B. C.

大雅藥房 統治花柳清毒汁 搽楊梅疔瘡藥油 經驗白濁珠珀丹 埋口生肌白藥膏 靈仙活命癩瘋丹 龍涎化痰止咳丹 神效扯氣斷根丹 月府會仙久樂丹 陽臺風流合歡丹 情關將軍康強丸 鹿肥益血補腦丸 參茸四鞭補腎丸

于此暫行駐蹕。本埠洪門人士與之晤談。情好甚密。是朝擬別赴城云。

●拘獲嫌疑犯一名 本市偵探奄韓氏。昨早拘獲嫌疑犯一名。現暫禁於警局。以候發落。聞該犯名佐治。

●介紹僱工館內。偵探亦隨之而入。即拔鎗指嚇。喝其高舉兩手。後以手銜扣之。該犯亦不抗拒。乃俯首就縛。

●兩名已在該地拘獲。而佐治氏乃為第二名云。其兩名已在該地拘獲。而佐治氏乃為第二名云。

●申明關於禁酒條例。本省檢察總長花利氏。於昨禮拜晚已抵本埠。有等質問禁酒一節。政府之意欲於下。

●取銷燃料實行。華盛頓電云。近因煤礦工黨。聯盟罷工。以致煤斤短少。司理燃料委員嘉啡路。昨日發令。

●敬告我同胞。啓者弟自到英屬以來。屈指已十。寒暑矣。一向居於企。打。

●華友種植家注意。啓者本公司專辦種植貨物。如「青豆」「黃豆」「黑豆」。

●恭頌良醫。劉德譜先生醫中之翹楚也。其生平學貫中西。術擅岐黃。凡染。

●派息廣告。啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息。凡各股東于期携息摺到來司。

●李敦宗公所開幕預告。啓者本公司所擇於民國九年正月十七號(即禮拜日)為開幕之期。凡各昆仲。

●恩邑同福堂職員滿任廣告。啓者弟等荷蒙本邑梓里推舉。為同福堂職員。現值任。

●加屬新聞。懇親會歡迎代表之準備。域多利致公總堂。舉行懇親大會。各埠前往助慶者。大不乏人。所有赴域之車費。

●各國新聞。父子聚賭。美國恩連頓電云。西人占士哥爾。現年廿八歲。與其母成婚。其母現年廿四歲。

●敬告我同胞。啓者弟自到英屬以來。屈指已十。寒暑矣。一向居於企。打。

●華友種植家注意。啓者本公司專辦種植貨物。如「青豆」「黃豆」「黑豆」。

●恭頌良醫。劉德譜先生醫中之翹楚也。其生平學貫中西。術擅岐黃。凡染。

●派息廣告。啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息。凡各股東于期携息摺到來司。

●李敦宗公所開幕預告。啓者本公司所擇於民國九年正月十七號(即禮拜日)為開幕之期。凡各昆仲。

●恩邑同福堂職員滿任廣告。啓者弟等荷蒙本邑梓里推舉。為同福堂職員。現值任。

●加屬新聞。懇親會歡迎代表之準備。域多利致公總堂。舉行懇親大會。各埠前往助慶者。大不乏人。所有赴域之車費。

●各國新聞。父子聚賭。美國恩連頓電云。西人占士哥爾。現年廿八歲。與其母成婚。其母現年廿四歲。

●敬告我同胞。啓者弟自到英屬以來。屈指已十。寒暑矣。一向居於企。打。

船費。收資七折。各界代表祇取去時之車票船票。同時船料理一切。至由雲高。首途。詢及林立。君可知詳細云。

●夫婦反目。華人李強。前禮拜六晚八點半鐘。在達福社睡入黑甜。突被伊黑。刺到。見伊熟睡。遽大聲。

●父子聚賭。美國恩連頓電云。西人占士哥爾。現年廿八歲。與其母成婚。其母現年廿四歲。

●敬告我同胞。啓者弟自到英屬以來。屈指已十。寒暑矣。一向居於企。打。

●華友種植家注意。啓者本公司專辦種植貨物。如「青豆」「黃豆」「黑豆」。

●恭頌良醫。劉德譜先生醫中之翹楚也。其生平學貫中西。術擅岐黃。凡染。

●派息廣告。啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息。凡各股東于期携息摺到來司。

●李敦宗公所開幕預告。啓者本公司所擇於民國九年正月十七號(即禮拜日)為開幕之期。凡各昆仲。

●恩邑同福堂職員滿任廣告。啓者弟等荷蒙本邑梓里推舉。為同福堂職員。現值任。

●加屬新聞。懇親會歡迎代表之準備。域多利致公總堂。舉行懇親大會。各埠前往助慶者。大不乏人。所有赴域之車費。

●各國新聞。父子聚賭。美國恩連頓電云。西人占士哥爾。現年廿八歲。與其母成婚。其母現年廿四歲。

●敬告我同胞。啓者弟自到英屬以來。屈指已十。寒暑矣。一向居於企。打。

●華友種植家注意。啓者本公司專辦種植貨物。如「青豆」「黃豆」「黑豆」。

●恭頌良醫。劉德譜先生醫中之翹楚也。其生平學貫中西。術擅岐黃。凡染。

●派息廣告。啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息。凡各股東于期携息摺到來司。

●李敦宗公所開幕預告。啓者本公司所擇於民國九年正月十七號(即禮拜日)為開幕之期。凡各昆仲。

●恩邑同福堂職員滿任廣告。啓者弟等荷蒙本邑梓里推舉。為同福堂職員。現值任。

●加屬新聞。懇親會歡迎代表之準備。域多利致公總堂。舉行懇親大會。各埠前往助慶者。大不乏人。所有赴域之車費。

●各國新聞。父子聚賭。美國恩連頓電云。西人占士哥爾。現年廿八歲。與其母成婚。其母現年廿四歲。

●敬告我同胞。啓者弟自到英屬以來。屈指已十。寒暑矣。一向居於企。打。

●華友種植家注意。啓者本公司專辦種植貨物。如「青豆」「黃豆」「黑豆」。

●恭頌良醫。劉德譜先生醫中之翹楚也。其生平學貫中西。術擅岐黃。凡染。

●派息廣告。啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息。凡各股東于期携息摺到來司。

承受佈告。啓者故蘭護街南邊二千二百四十八號門牌聯軍公司西人雜貨生意。原係李光蔭二人同做。今伊志圖別業。願將全盤生意。舖底。架牛。貨物。以及自由車。架。概行頂與李利章承受。

華友種植家注意。啓者本公司專辦種植貨物。如「青豆」「黃豆」「黑豆」。

恭頌良醫。劉德譜先生醫中之翹楚也。其生平學貫中西。術擅岐黃。凡染。

派息廣告。啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息。凡各股東于期携息摺到來司。

李敦宗公所開幕預告。啓者本公司所擇於民國九年正月十七號(即禮拜日)為開幕之期。凡各昆仲。

恩邑同福堂職員滿任廣告。啓者弟等荷蒙本邑梓里推舉。為同福堂職員。現值任。

加屬新聞。懇親會歡迎代表之準備。域多利致公總堂。舉行懇親大會。各埠前往助慶者。大不乏人。所有赴域之車費。

各國新聞。父子聚賭。美國恩連頓電云。西人占士哥爾。現年廿八歲。與其母成婚。其母現年廿四歲。

敬告我同胞。啓者弟自到英屬以來。屈指已十。寒暑矣。一向居於企。打。

華友種植家注意。啓者本公司專辦種植貨物。如「青豆」「黃豆」「黑豆」。

恭頌良醫。劉德譜先生醫中之翹楚也。其生平學貫中西。術擅岐黃。凡染。

派息廣告。啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息。凡各股東于期携息摺到來司。

李敦宗公所開幕預告。啓者本公司所擇於民國九年正月十七號(即禮拜日)為開幕之期。凡各昆仲。

恩邑同福堂職員滿任廣告。啓者弟等荷蒙本邑梓里推舉。為同福堂職員。現值任。

加屬新聞。懇親會歡迎代表之準備。域多利致公總堂。舉行懇親大會。各埠前往助慶者。大不乏人。所有赴域之車費。

各國新聞。父子聚賭。美國恩連頓電云。西人占士哥爾。現年廿八歲。與其母成婚。其母現年廿四歲。

敬告我同胞。啓者弟自到英屬以來。屈指已十。寒暑矣。一向居於企。打。

華友種植家注意。啓者本公司專辦種植貨物。如「青豆」「黃豆」「黑豆」。

恭頌良醫。劉德譜先生醫中之翹楚也。其生平學貫中西。術擅岐黃。凡染。

派息廣告。啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息。凡各股東于期携息摺到來司。

李敦宗公所開幕預告。啓者本公司所擇於民國九年正月十七號(即禮拜日)為開幕之期。凡各昆仲。

恩邑同福堂職員滿任廣告。啓者弟等荷蒙本邑梓里推舉。為同福堂職員。現值任。

加屬新聞。懇親會歡迎代表之準備。域多利致公總堂。舉行懇親大會。各埠前往助慶者。大不乏人。所有赴域之車費。

云埠埠致公堂佈告。茲將各埠昆仲捐款芳名列左。

汝利慎 致公堂五元 朱廣育二元 馬能燦一元 鍾均 劉希閣 伍興福 劉源瑞 陳保 雷維女 黃滿 周家津 劉才(各四元五) 黃大 朱榮普 謝維挺 黃長 謝維雅(各一元) 司徒天賜五元 張秉俊九元

致公堂五元 馬光暢二元 梁雨德二元 林立本二元 陳杯 馮賢 馬大能 馬鏡明 曹翹兼 曹南 張大宇 胡維媛 宋華遂 丘自開 鄧炳相 熊福就 馮錦榮 潘益(各一元五) 益 徐 照 劉佐臣 余苞 滾(各一元) 何 謝 馬 勇 馬明德 慶昌 潮燦 沈 胡 關 樂 馬林星 胡維爵 茹芬 梁登榜 郭才 秋業 周雙 石 榮 恩 萬 展宗榮 高 關 李榮(各五元) 國萍錢入 梁觀長錢八 錦盛錢八

馮松宗 馮安鼎 馮渠 岑毓麟 陳明鏡 馬昌津 馮松宗 徐德 馮 麥 選 利 朱基賢 陳宜棠 馮松宗 譚 麥 選 利 朱基賢 陳宜棠

致公堂五元 梁光煥 葉燕新 游棟 馬千益 梁棠 胡廣有 梁維莊 鄧坤 關禮定 謝福來 劉普連 鍾義 梁振福 楊榮茂 林裕 周武佑 劉孔源 梁存榜(各一元五)

致公堂五元 大益館五元 郭雨潮 梁裕昌 林三合 雷石明(各三元) 歐朝 大進館 林立混 李希賓 李崇備 鄭養 張椿傑(各一元九) 葉金 楊煜華 楊霖棟 梁培 梁贊芳 梁柱文 林照餘 雷年有 胡耀垣(各一元) 吳銘賀 關利 高成生 林 雷宜茂 雷宜沾 陳渭彬 梁德 蔡壽衍 楊熾 甄石洪 黃惠金 林金進 雷自求 張安 方業英 劉錦福 吳瑞璋 孫登輝 林祖森 林蕭清 甲申 司徒子祿(各五元)

尚源圓五 林德傳圓五 曾榮圓五 忠梅一圓 周成構 周維捧 黃發鎮 蔡年盛 曾慶壽 趙豪 林學忻 厚光(各五元) 曾巧傳錢八 李龍錢八 劉維金錢八 以上代鄭字

云埠埠致公堂佈告。啓者本支部自去歲成立以來。茲屆一週年紀念慶典。因我社員日眾。四方載。謹擇月之廿二號(即禮拜二)行散處。故預為佈告。凡我全人屆時務請。貴臨助慶。為盼。至本社費用。日見浩繁。所收之月費。交到者固多。未交者亦不少。望我全人有欠月費未交者。祈早日賜來。以應周轉可也。

源利金

Gim Lee Yuen Co., 75-77 Pender St., East Vancouver, B.C. Phone Seymour 899

本號專辦唐山大宗上等油糖豆米各種名茶諸色海味臘味罐頭食品蘇杭綢緞時款男女花鞋綉縐紗巾送禮糖菓紙料炮竹磁器以及索唐番書籍雜貨醬料各江地道藥材馳名丸散諸貨俱全定價從廉偷蒙惠顧祈照後列住址付信便妥

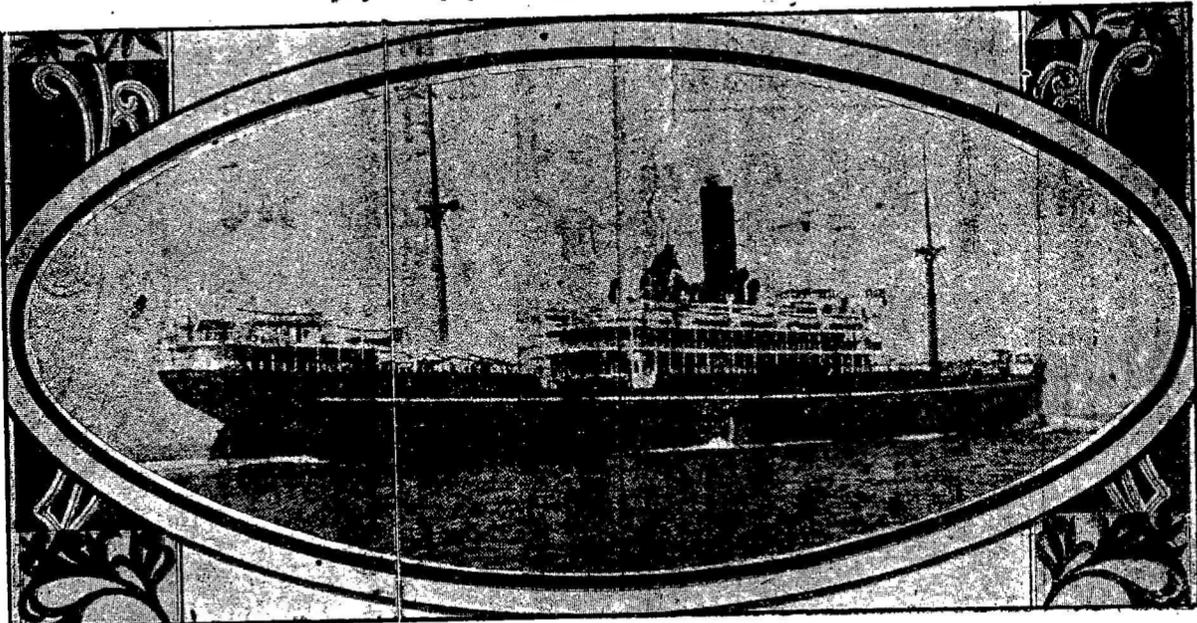
同胞請看

特別廣告 我國僑胞在加國者甚多... 僑胞在加國者甚多，因向由西人銀行辦理，手續繁雜，且利息微薄，故特設此信託局，專為僑胞辦理各項信託業務，手續簡便，利息優厚，誠為僑胞之便利也。

信通 香港利源信託局 SOON LEE 310 DES VEDUX ROAD C. HONG KONG CHINA. 源利金華高雲 紹德林 GIM LEE YUEN CO. 77 PENDER STREET E. VANCOUVER, B.C. 源利永利多域 WING LEE YUEN CO. 143 FISGUARD STREET VICTORIA, B. C.

廣興祥 遷舖 Quong Hing Chong Co. Phone Sey. 2660 278 Pender Street East Vancouver, B. C. 本號設在打東街原日門牌二百三拾六號今遷往貳百七十八號開張專辦中西福食各江海味油糖茶米蘇杭什貨罐頭食物日逐用品并辦各省地道藥材參茸玉桂正字號膏丹丸散俱全創辦伊始貨物格外鮮明價銀從廉以圖久遠交易如蒙光顧請照上列字通信必定廉候

民國七年由城埠開行 美港出帆日 船名 十二月三日 香取丸 一月十日 鹿島丸 一月十七日 香取丸 一月廿七日 每兩禮拜一水由城多利直返香港



本公司船往開香港頭等位三百一十二元二等位一百八十七元大艙客每位收銀六十元如有華友光顧者請到代理處大北車路公司寫船紙便可 Nippon Yusen Kaisha S. S. Co. 代理處 大北車路公司 The Great Northern Railway Company Vancouver, B. C. 日郵船公司

美國太平洋 中國旗 新洋接 郵國中旗 輪船公司 CHINA MAIL STEAMSHIP CO. LTD. 本公司船往開香港頭等位三百一十二元二等位一百八十七元大艙客每位收銀六十元如有華友光顧者請到代理處大北車路公司寫船紙便可

保安堂 參茸玉桂藥材 正脾胆 海狗鞭 脾巴腎核 吳鼠胆 正花旗參 參茸玉桂藥材 本堂自製參茸丹丸散如下

金山華英書公司 大埠華英書公司 中西文廚書寶鑑每部六元 華英字典每部四元 華英文官話每部一元五角

廣泰昌廣告 Kwong Tai Chong Co. P. O. Box 674 Sey. 3910 140 Pender St. E. Vancouver, B. C. 啓者小店開張多年...

利僑自快車公司 LACO TAXI SERVICE Phone Sey 4611 13 Pender St. W. VANCOUVER, B. C. 無拘日夜閒遊往來隨時應命

狀師廣告 Mackenzie Matheson, Barrister & Solicitor. 602 Hastings St. W. Vancouver, B. C. 馮平臣大狀師

旅安客棧 LOYAN ROOM 255 Georgia Street East Tel. Sey 9352 VANCOUVER, B. C. 本旅館設於云埠左治街東邊門牌二百五十五號...

祖國要聞

關於山東問題之要聞

十月十五日華盛頓電 美議員津治 在上議院指稱 日本對於山東之舉 破壞信譽 違背開明政策 推毀外國...

中國鐵路統一計畫

中美新聞社譯密勒評論報云 中國政府近擬將本國各鐵路之機關車輛用信號軌橋梁枕木水泥工程等等...

黎元洪之妙喻

近日復有託黃陂出任調停和局之說 滬上某要人云 黃陂未必肯為調人 黃陂對於此次和議頗有原因...

查禁擅殺盜匪之咨令

司法部咨各省又云 查盜匪案件 審判之權 屬於司法公署 及軍隊駐在地之高級軍官 非地方團體所能干預...

李嘉敖赴任之先聲

李嘉敖為駐西伯利亞高等委員 刻聞李氏日內即行屏擋一切 惟出京赴任日期 則已決定在下星期內云



周耀初 家影攝 如今又與僑胞諸君日夜大影特影 因前幾月告假回國建造樓宇于今復回也

仁和公司 YAN WO CO. Tel. Sey. 4232 239 Kerfer St. E VANCOUVER, B. C. 延春園酒店 樓上客寓 來往利便 請到歡迎

中華會館遷醫院告白 啓者、本會館前建造之醫院、經歷年久、今因衛生局委員佈告、謂該院塵舊、通氣不足、陰暗太甚、不堪為養病之所...

秘眞先生 醫述神妙 弟染花柳之症醫理十餘年常醫不效但其全身痛楚難當加以皮外時發...

眼科聖手 秘眞先生醫好弟數年眼病因此症不知不覺其眼視物略見朦朧後至年餘...

GIM LEE YUEN 77 Pender St. E. VANCOUVER, B. C. 本號向來接理香港滙單現兼 接匯大小金錢返港及內地均 能妥交此佈

請辦合時新貨 本號新到金英芳水仙花頭糯米糕 荔枝乾槐枝乾罐頭糖薑顧綉翎毛檯山 各款時花絲巾西磁杯碟凡送西人冬 節各器俱備並有新到各款臘味大幫 生油以應外埠客商預辦起見特此佈 聞 閏七月吉日 雲高華埠金利源謹佈

秘眞先生內消瘰癧之良法 弟染瘰癧結核之症初起無甚痛刺以為開事不留意後至數禮拜其耳底頭...

企倫打公堂佈告開幕時期 敬啓者本堂創建設公堂樓宇現將工竣擇擇陽曆 元月 三號即(禮拜日)為開幕之期緣因茲事需款甚鉅...

欲買家私什物者看 啓者弟現有舖內什物以及房口之傢私一切俱備招人承買 取價良宜千五百元如有合意者請移玉到坎嗎街門牌廿七 一號面商可也此佈

承受通告 啓者民生公司打街門牌二百九十八號原日係司徒街衙 散文錦等同創今因伊等志圖別業願將民生公司生意業 貨物全盤出頂與昌記承受訂期於十二月九日在昌記號備 價當眾交易清楚倘民生公司前日有欠到中西數目等情 轉未妥請於未交易以前聲明取妥如交易後承受人概不 理特登報聲明以免後論此佈 昌記號告白

廣東新聞

學生查貨又留警廳

昨十四號日下午四時許。有西堤一馬路泰亨洋行購運洋紙數箱。在驗貨廠查驗畢。行至新基後街。為學生檢查劣貨隊警見。被學生陳運溫大經一人驗查。認為劣貨。詎該行早已慮及。派人尾隨。當即上前與其辯論。謂其係屬葡商。紙係英國貨。並謂汝等有何權力檢查我貨。如想檢查。非有正當證據不能檢查。陳溫二人。即出憑証。詎該商人意存非是。突前將陳等憑証攫去撕毀。因而互毆。當紛亂時。該行洋紙即由溫大經指揮苦力押往警廳。陳運溫以力不能敵。即鳴笛告警。謂身受重傷。崗警聞聲馳至。當將商人學生一并帶回九區署辦理。聞區署訊得陳運溫係領海學生。該商係沙基西街泰亨洋行夥計。名招敬明。葡籍人。供稱其貨係美貨。非係某國貨。是以不服檢查。陳運溫稱謂招某將其檢查憑証搶去撕毀。并糾眾將其毆傷。各執一詞。警區以無從辦理。當將一千人等即日解廳辦理。查是晚警廳自此案發生後。有鑒於學生前次蜂湧來廳請釋。即下令飭游擊隊戒備云。又聞陳自解往警廳。當時同行之溫大經。即行回校布告開會。議決派員往學生聯合會。請設法營救。聞學生聯合會擬開大會。請商辦解決辦法云。

墨人慘殺華僑案之交涉

外交部為墨西哥慘殺華僑案陳復政務會議云。為咨陳事。本月十九日承准咨開。現據上海華僑聯合會代電稱。據墨西哥哥倫代表廖元煌等報告。墨西哥排華甚烈。華僑橫被慘殺者數百人。請火速挽救等情。懇迅電駐墨馮代使嚴重交涉。并電令駐美顧公使設法保護等情。前來相應咨請查核辦理等因。承准此本部即經電飭駐墨馮代使。駐美顧公使。向該國政府嚴重抗議。切實保護。除電行外理合陳覆察核。為此咨陳政務會議。請查核辦理。此咨。

查貨亦惹起交涉

昨十三日。學生調查隊在長堤中藥房碼頭執獲大帮洋布。押往總商會暫貯。茲聞此帮洋布。係伊藤及三井兩行經完全係中國人買入。昨日日本領事署傳出消息。謂日領已致函莫督軍交涉。謂日領甚為強硬。并云電請本國政府請示辦法。聞當道准此。已飭日查明辦理。傳各購辦華商前往總商會將各洋布悉數運回云。

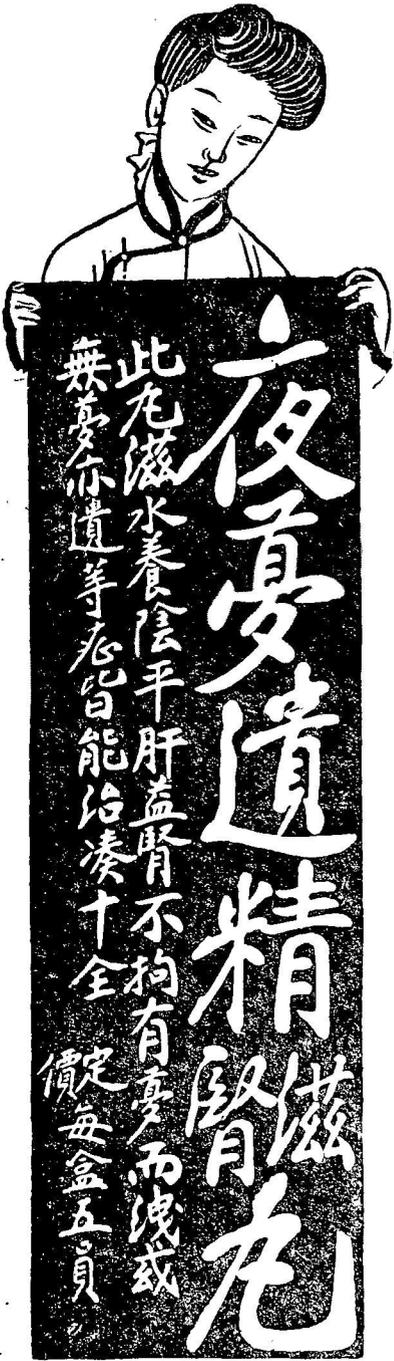
江西軍逼近粵邊

江西北軍。近于粵邊一帶。紛紛增兵。情形極誌前報。昨邊防李督辦。復據前站佈告。近日贛省北軍。徧佈大小梅嶺。每日放哨哨探。遠至三將軍仙人嶺一帶。現聞第二次增兵。又在信豐九渡水各地增駐多營。有直逼粵邊之勢。刻經李督辦飛電駐南雄司令成光。督率所部。認真防守。以固邊圉云。

若(非)經驗敢自誇

東旋諸君宜乎注意

久戰種子 每料廿元 大盒十元 中盒五元 第一聖藥 內附振陽久戰散五服 價長四員



夜夢遺精滋腎丸 此丸滋水養陰平肝益腎不約有夢而遺或無夢亦遺等症皆能治全 價每盒五員

萬類稟乎乾健務資化生千金體乎造物首推廣嗣本醫生所製此藥分爲二種一爲男子腎家虛弱頭眩眼花腰痛乏力一爲慾勤精薄陽具不堅堅而不久不能生育者每當男女交合之時立即冲服能令其陽具堅剛久戰種子諸君東旋不防一試

恭頌良醫趙禮彬先生

趙禮彬先生儒而醫也道宗孔孟術擅岐黃本醫國之手醫爲濟物之仁梓里之感其再造者指不勝數鄙人既患後陰紅粒痛腫不堪復傳玉莖痛腫濕爛膿水淋漓且兼身熱已延醫治勢益反劇後請 禮彬先生自症施藥內服外敷不滿一旬而苦痛皆已感此恩深愧無以報特誌片言以彰大德 旅居加拿大云哥嘩開平木植鄉人弟司徒荷敬頌

恭頌趙禮彬先生(夜夢遺精散)之靈效

敬啟者弟昨日得取先生付來(夜夢遺精散)依法服用果然藥到疾除至今精神倍加弟十分多謝先生醫愈之功也茲特付上良五元代弟携往報館廣告白講明此藥治遺精之好處俾同疾求藥者知所問津藉此鳴謝並請 崇安 Western Cafe P. O. Box 120 Kelfield Sask 弟開平潭邊院古巷村人謝懋寬敬頌

恭頌趙禮彬先生醫遺精者之妙手

弟患遺精於今多年屢服各家名醫丸藥終無一效偶閱報章載有 趙禮彬先生自製(夜夢遺精散)出世於是即將病源詳細付信並及特商於 趙先生荷蒙付來(夜夢遺精散)依法服用果見夢遺即止効如桴鼓特將實情披露以爲有遺精之梓里告 Gong Yuck Fraser Lanyon House North Bend B. C. 弟番邑下良村人江贊玉代白

恭頌趙禮彬先生白濁利毒散之應效

旅居加拿大云哥嘩新會那伏鄉人弟高恩謹白

內外科醫生趙禮彬 包醫花柳瘡科跌打刀傷各種雜症 秘製補身花柳各種丹丸散發售 本醫館設在云哥嘩廣東街問症買藥照下賜函寄藥郵費英國一毛五各國一毛五買者自理 旅居 函 函 函 Chiu Lai Bun P. O. Box 997 VANCOUVER, B. C.

新到冬冬各天各種羊衫毛褲 時款鞋靴襪帽衣箱皮袋 民國以來西裝日興而旅外僑胞更加甚焉然歷年來買自西人利權外溢漏卮難堪識者情之本店自早乎此茲爲我華人自己挽回華人利權起見特厚集資本創設洋服店凡百男女裝及童男童女各色衣服無不齊備而衣箱皮夾袋鞋靴帽襪等尤爲選擇台色以利便僑胞購買如蒙光顧見表歡迎 舖在舖街五百一十四號開張 司事人盤祥啓

過冬送禮貨物發售 各種留聲機器各種唱碟 本藥房厚備資本發售著名中西丸散各種藥品及房用具香燭香水呂宋烟烟仔烟餅糖及一切美容潤顏裝飾品等凡西人藥店各樣零星諸物無不全備倘蒙惠然來顧定當厚禮相待 舖在舖街五百一十二號開張 司事人盤煥堯啓

Ford 啓者本公司專辦上等潤滑油自由車與貨車發售價格相宜取現銀交易或充銀期均從其便如有合意者請來面議切不可失去此良機 加蘭護夾必列街門牌一二九一號線矢無 一七三二及二七四 Dixon Motors Ltd. Phone ey 278, 274 Authorized Ford Dealers 1291 Granville Cor. Drake. VANCOUVER, B. C.

企霖大文衣舖 本號喜與華友交易現有之童子衣服其布料與縫工與大人之衣服均同腰帶什物時式靴式成衣衣服外大襪外粗衣嬰女外襪衫皆備價目由七元二五至卅四元 裝衣子男 雲 高 華 協和安 H. W. Owne, Co. Phones Sey. 1227 514 Main Street, Vancouver, B. C. 義泰 G. HIGH Co. 512 Main Street, Phone ey. 1227 Vancouver, B. C. 洋服店

